

МЕМОРАНДУМ
О ВЗАИМОПОНИМАНИИ ПО СОТРУДНИЧЕСТВУ МЕЖДУ
СЕКРЕТАРИАТОМ ШАНХАЙСКОЙ ОРГАНИЗАЦИИ
СОТРУДНИЧЕСТВА И ОРГАНИЗАЦИЕЙ ОБЪЕДИНЕННЫХ
НАЦИЙ ПО ВОПРОСАМ ОБРАЗОВАНИЯ, НАУКИ И КУЛЬТУРЫ
(2023-2027 гг.)

Шанхайская организация сотрудничества (далее – ШОС), представленная Секретариатом Шанхайской организации сотрудничества, и Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (далее – ЮНЕСКО), именуемые в дальнейшем «Стороны»,

руководствуясь Совместной декларацией о сотрудничестве между Секретариатами Шанхайской организации сотрудничества и Организации Объединенных Наций от 5 апреля 2010 года, и в соответствии с Резолюцией Генеральной Ассамблеи ООН А/71/14 от 21 ноября 2016 года,

опираясь на Резолюцию Генеральной Ассамблеи ООН А/67/L.44 от 11 декабря 2012 года о Международном десятилетии сближения культур (МДСК) на 2013-2022 гг., направленную на укрепление мира, устойчивого развития и налаживание межкультурного диалога посредством развития сотрудничества в области образования, науки, культуры, коммуникаций и информации,

учитывая основополагающие документы ШОС и ЮНЕСКО, а также соглашения и другие документы, действующие в рамках ШОС и ЮНЕСКО,

следуя Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, принятой государствами-членами ООН в сентябре 2015 года и составляющих ее глобальной приверженности делу достижения 17 целей в области устойчивого развития и связанные с ними цели к 2030 году,

стремясь к налаживанию и развитию отношений взаимовыгодного конструктивного сотрудничества между Сторонами по вопросам образования, науки, культуры, спорта, коммуникации и информации,

в соответствии с полномочиями, данными решением №14 от 16 сентября 2022 года Совета глав государств-членов ШОС Генеральному секретарю ШОС, подписать Меморандум о взаимопонимании по сотрудничеству между Секретариатом ШОС и ЮНЕСКО,

достигли взаимопонимания о нижеследующем:

I. ОБЛАСТИ СОТРУДНИЧЕСТВА

1. Для достижения общих целей Стороны намерены содействовать сотрудничеству в следующих областях в рамках утвержденной программы и бюджета ЮНЕСКО, и, где это применимо, в соответствии с нормативными документами ЮНЕСКО и нормативно-правовыми документами ШОС:

- охрана, сохранение, реставрация и повышение ценности объектов природного и культурного наследия государств-членов ШОС, признанных объектами Всемирного наследия ЮНЕСКО;

- взаимодействие в целях поддержки выявления, возвращения и реституции культурных ценностей странам их происхождения;

- разработка и/или реализация мер по борьбе с незаконным оборотом культурных ценностей, включая информационно-пропагандистские мероприятия в государствах-членах ШОС;

- организация совместной деятельности по укреплению потенциала заинтересованных государств-членов в области охраны и популяризации культуры;

- сотрудничество в целях обеспечения равного доступа к библиотекам, архивам и музеям в рамках Программы «Память мира»;

- поддержка государств-членов в разработке политики, подходов и инициатив в отношении дальнейшего использования синергии между образованием и культурой во всех ее различных аспектах – от наследия до искусства и творчества – и тем самым содействие накоплению знаний и межкультурным компетенциям, особенно среди молодого поколения;

- продвижение сотрудничества по линии Север-Юг и Юг-Юг в сфере науки, технологий и инновационной политики, в качестве основных движущих сил экономического развития и занятости;

- расширение прав, возможностей и участия молодежи в различных сферах деятельности, относящихся к мандату ЮНЕСКО;

- оказание поддержки в обеспечении равных возможностей всем детям для получения качественного образования;
- оказание содействия государствам-членам ШОС по поддержке талантливой молодежи в высших учебных заведениях;
- содействие усилиям государств-членов ШОС по недопущению вовлечения детей и молодежи в деятельность террористических, сепаратистских и экстремистских групп путем создания благоприятных условий для получения качественного образования;
- стимулирование использования информационных технологий в области образования, науки и культуры для создания общества знаний;
- внедрение информационно-коммуникационных технологий в образование и культуру;
- оказание поддержки государствам-членам ШОС в укреплении потенциала для продвижения эффективной политики, практики и инициатив по достижению инклюзивного развития путем применения социальных и гуманитарных научных знаний, в том числе в ответ на социальные проблемы, вызванные пандемией COVID-19 и изменением климата;
- оказание поддержки государствам-членам ШОС в укреплении потенциала, политики и инициатив для извлечения выгоды от передовых технологий и устранения связанных с ними этических рисков, в том числе в области биоэтики, этики науки и техники и этики искусственного интеллекта;
- оказание поддержки государствам-членам ШОС в продвижении видения науки, в основе которого лежит обеспечение равного и справедливого доступа к научным знаниям, достижениям и плодам научного прогресса, и в воплощении этого в соответствующих политических и программных инициативах для более широкого информирования об управлении наукой, технологиями и инновациями (STI) и экосистемами;
- оказание поддержки государствам-членам ШОС в более эффективной разработке политики в области инклюзивного спорта, которая в полной мере использует возможности спорта для развития и привлекает все больше инвестиций в спорт для обеспечения инклюзивного доступа к качественному физическому воспитанию и справедливой спортивной практике, а также в рамках Международной

конвенции о борьбе с допингом в спорте с целью повышения ее эффективности;

- сотрудничество с Всемирной сетью биосферных заповедников и ее региональными и тематическими сетями с целью использования обширного опыта биосферных заповедников по созданию модельных объектов для устойчивого развития и инструментов для реализации Повестки дня на период до 2030 года и ее Целей в области устойчивого развития (ЦУР).

2. Сотрудничество в вышеуказанных областях будет зависеть от наличия соответствующих ресурсов по финансированию инициатив, программ, проектов и/или другой деятельности.

II. МЕХАНИЗМЫ СОТРУДНИЧЕСТВА И КООРДИНАЦИИ

1. Стороны будут проводить консультации для обсуждения конкретных форм совместных действий по реализации инициатив в рамках настоящего Меморандума. Сотрудничество может осуществляться в следующих конкретных формах:

- а) консультации между экспертами;
- б) обмен информацией по вопросам сотрудничества;
- в) оказание технических консультаций по программам, проектам и инициативам, представляющих взаимный интерес для Сторон;
- г) обмен данными и аналитической информацией, отчетами и другими материалами;
- д) подготовка и/или проведение совместных конференций, круглых столов, семинаров, выставок, мероприятий, презентаций, тренингов, проектов и/или программ по утвержденным направлениям сотрудничества;
- е) участие в конференциях, круглых столах, семинарах, презентациях и других мероприятиях, организованных другой Стороной, в рамках выполнения соответствующих мандатов, по вопросам, представляющим взаимный интерес;
- ж) подготовка совместных аналитических и/или концептуальных докладов по вопросам в рамках утвержденных направлений сотрудничества;

з) координация участия других потенциальных партнеров в реализации совместных инициатив;

и) другие формы сотрудничества, в соответствии с возникающими потребностями.

2. Стороны назначают следующих компетентных лиц в качестве координаторов по реализации положений настоящего Меморандума:

а) от Секретариата ШОС: Заместитель Генерального секретаря, руководитель Департамента по международным связям.

б) от ЮНЕСКО: Представитель, уполномоченный Генеральным директором.

3. Координаторы будут отвечать за налаживание эффективных консультаций, общение и взаимодействие между Сторонами, для содействия контролю и проведения обзора реализации инициатив, а также отчетности о достигнутых результатах.

4. Выполнение любого конкретного вида деятельности, программ или проектов в рамках настоящего Меморандума, включая их финансирование, будет предметом отдельных договоренностей, заключаемых Сторонами в письменной форме в соответствии с действующими нормами, правилами и процедурами каждой из Сторон.

III. УСЛОВИЯ, РАЗРЕШЕНИЕ РАЗНОГЛАСИЙ И СИМВОЛИКА

1. Никакие положения настоящего Меморандума не могут считаться отказом от любых привилегий и иммунитетов ШОС и ЮНЕСКО.

2. Все разногласия, возникающие из/или в связи с настоящим Меморандумом, будут разрешаться путем консультаций.

3. Если иное не согласовано в письменной форме с ЮНЕСКО, ШОС не имеет права использовать наименование, сокращенное наименование или официальную эмблему ЮНЕСКО, или любое сокращение ЮНЕСКО, в рекламных или иных целях.

4. Если иное не согласовано в письменной форме с ШОС, ЮНЕСКО не имеет права использовать официальную символику ШОС, или любое сокращение ШОС, в рекламных или иных целях.

IV. ПРИМЕНЕНИЕ, ПЕРЕСМОТР И ПРЕКРАЩЕНИЕ

1. Настоящий Меморандум не является международным договором и не создает прав и обязательств, регулируемых международным правом, а также не затрагивает имеющиеся договоренности государств-членов ШОС и ЮНЕСКО.

2. Настоящий Меморандум вступает в силу с даты получения Секретариатом ШОС уведомления от ЮНЕСКО о его утверждении Исполнительным советом ЮНЕСКО и будет действовать до 31 декабря 2027 года.

3. Настоящий Меморандум может быть пересмотрен, дополнен, продлен или изменен по взаимному письменному согласию обеих Сторон, в соответствии с их существующими нормами, правилами и процедурами. Любое расширение, пересмотр, поправка или изменение не может повлиять на завершение текущих программ, проектов и/или инициатив, ранее согласованных Сторонами в рамках настоящего Меморандума.

4. Применение настоящего Меморандума может быть прекращено одной из Сторон через шесть месяцев после письменного уведомления об этом другой Стороны.

Совершено в г. Ташкенте «14» сентября 2022 года в двух экземплярах, каждый на китайском, русском и английском языках. В случае расхождения между текстами используется текст на английском языке.

**За Секретариат Шанхайской
организации сотрудничества**

**За Организацию Объединенных
Наций по вопросам образования,
науки и культуры**